



Autunno in Barbagia

Amore 'e Coro

L'itinerario della tradizione. Da 23 anni con voi.

A tour in the tradition. 23 years together.

Desulo

La Montagna Produce

1.4 11 | 2018



Un viaggio indimenticabile, sempre diverso, nel cuore della Sardegna: la Barbagia.

An unforgettable journey, a route which is never the same, in the heart of Sardinia: Barbagia.

Desulo

Tra le più alte cime dell'Isola si scoprono paesaggi incantati dove armoniose e lussureggianti valli si incontrano con aspri e solitari rilievi, regno dei pastori e delle loro leggende. Si narra che la bellissima giovane Maria de Idussà, non volendosi sposare, scomparve tra le montagne dove ancora i pastori la sentono cantare con voce dolcissima mentre tesse sul suo telaio d'oro. Boschi di castagni e noccioli circondano Desulo creando scenografiche distese di colori che si trasformano ad ogni stagione: dai toni chiari e delicati della fioritura al giallo, arancio e rosso delle foglie secche. Uno straordinario spettacolo è dato dalla fioritura di specie endemiche come la delicata rosa di montagna (peonia *mascula*), la genziana maggiore, la digitale purpurea e le numerose orchidee. Paese natale dell'illustre poeta Montanaru (Antioco Casula, 1878-1957) che così lo descrive in un suo componimento del 1904: "Fiera e ruzza, in mesu a sos castanzos / Seculares, ses posta, o bidda mia, / Attacada a sos usos d'una ia, / Generosa, ospitale a sos istranzos" (Fiero e rude, in mezzo ai castagni secolari, stai o mio paese, affezionato alle usanze di una volta, generoso, ospitale con gli estranei). Desulo custodisce molte delle sue tradizioni, che lo rendono unico e molto amato da chi lo vive e da chi è accolto nella sua comunità, come i bellissimi abiti tradizionali in orbace rosso, finemente ricamati, indossati nelle occasioni e nelle feste principali. La grande importanza della cultura pastorale è testimoniata dai numerosi rifugi tra le montagne, le caratteristiche pinnetas che ricordano le antiche architetture nuragiche.

*Among the highest peaks of the island, enchanting landscapes can be discovered, where pleasant and lush valleys meet with rugged and lonely elevations, kingdom of the shepherds and their legends. It is said that the beautiful young woman Maria de Idussà, who did not want to get married, disappeared into the mountains where even today the shepherds can still hear her sweet singing while she is weaving on her gold loom. Hazel-nut and chestnut woods surround Desulo creating scenic stretches of colours which transform themselves at every season: from the delicate and light shades of blooming to the yellow, orange and red of dry leaves. An extraordinary show is the blooming of endemic species such as the delicate mountain rose (*peonia mascula*), the great gentian, the purple digitalis and orchids. Native town of the famous poet Mantanaru (Antioco Casula, 1878- 1957) who describes it this way in one of his literary works dated 1904: "Fiera e ruzza, in mesu a sos castanzos / Seculares, ses posta, o bidda mia, / Attacada a sos usos d'una ia, / Generosa, ospitale a sos istranzos" (Imperious and coarse, among the secular chestnut trees, you my town stay attached to the habits of the past, generous and welcoming towards foreigners). Desulo still preserves many of its traditions which make it unique and loved by those who are welcomed in its community, like the beautiful traditional dresses in red woollen fabric, finely embroidered, worn on special occasions and main festivities. The great importance of the pastoral culture is proved by the several shelters in the mountains, the so-called pinnetas which resemble the ancient nuragic architecture.*



Dall'1 al 4 Novembre

10:00 Apertura delle vecchie vie di Ovolaccio, rione della poesia, dove visse e si lasciò ispirare il poeta Antioco Casula Montanaru. Un percorso tra luoghi d'arte e di cultura, lavorazioni artigianali e natura | Centro storico di Ovolaccio.

- Apertura della fiera mercato dei prodotti tipici della montagna e delle mostre d'arte e artigianato | Caseggiato scolastico di via Cagliari.

1 Novembre / Giovedì

10:00 Inaugurazione de La Montagna Produce 2018.

11:00 Inaugurazione del Museo Multimediale Montanaru | Centro storico di Ovolaccio.

15:00 Esibizione itinerante del coro polifonico Anninora di Desulo per le vie del paese e del centro storico di Ovolaccio.

17:00 XXVII Edizione del Premio Letterario della Montagna Montanaru.

- Premiazione dei vincitori | Sala convegni caseggiato scolastico.

2 Novembre / Venerdì

Il edizione del concorso di Cake Design Sardegna con i suoi paesi | Istituto Alberghiero di Desulo.

- 09:00 Inizio concorso.
- 11:00 Mini-corso di cake design e uso pasta di zucchero con Maria Teresa Perez, cake designer di fama mondiale.
- 16:00 Consegnatarga in ricordo di Francesco Mura, poeta estemporaneo deceduto a Desulo.
- 17:00 Valutazione della giuria e premiazione dei vincitori.
- Durante la giornata si svolgeranno diversi cooking live con prodotti di Desulo a cura degli alunni dell'alberghiero di Desulo e di Oristano.

3 Novembre / Sabato

10:00 Giornata studio Valorizzazione dei prodotti del castagno e la sua multifunzionalità | Caseggiato scolastico di via Cagliari.

17:00 Presentazione della Mostra sulla Prima Guerra Mondiale a cura di *Maria Lai*. Illustrazione della ricchezza effettuata, immagini e testimonianze dei desulesi al fronte | Caseggiato scolastico di via Cagliari.

4 Novembre / Domenica

11:00 Esibizione itinerante del coro polifonico Anninora di Desulo per le vie del paese e del centro storico di Ovolaccio.

15:00 Esibizione itinerante del coro polifonico Padentes di Desulo per le vie del paese e del centro storico di Ovolaccio.

16:00 VI edizione della Rassegna dell'organetto e del folklore. Gli organettisti provenienti da tutta la Sardegna si esibiranno accompagnati da una coppia in costume. Si farà il *bellu tundu* più grande e più in alto dell'isola, accompagnati dal gruppo etnico musicale Brinca | Piazzale caseggiato scolastico.

Info Point

 **Piazzale Caseggiato scolastico**
T. +39 0784 61 98 80
 montagnaproducedesulo@gmail.com

Sarà attivato un servizio bus navetta gratuito che consentirà un accesso agevole al paese. Nel caseggiato scolastico e lungo la via principale saranno dislocati i bagni chimici.

Rimani sempre informato sulle curiosità, sugli eventi speciali e sulle novità: cerca **La Montagna Produce** sui principali **Social Network**. Racconta Desulo in tempo reale su **Instagram** e su tutti gli altri social. L'hashtag è: #**lamontagnaproduce18**

Per conoscere i segreti di Desulo scarica l'**App Genius Loci**, disponibile per Android e iOS, e ascolta i racconti e la storia dei vari punti di interesse del paese [chiese, piazze e altro ancora] a partire dal **Museo Multimediale Montanaru** [Ovolaccio]

Da visitare

Centro storico di Ovolaccio Chiesa del Carmelo, Casa Montanaru, Museo Multimediale Montanaru [MMM], Cimitero monumentale di Ovolaccio, dove sono conservate le spoglie del poeta Montanaru e di *Don Ley Deidda*. Per maggiori informazioni sulle attività presenti nel centro storico leggete i punti d'interesse nella cartina.

Casa Montanaru Esposizione fotografica ed etnografica-linguistica Max Leopold Wagner - Viaggio in Sardegna 1925-1927 - Desulo 4-8 novembre 1926, con i materiali raccolti dall'etnologo e glottologo tedesco a Desulo. Sono previste visite guidate a cura di Giovanni Dassi Masala [Università di Stoccarda] e Pietro Casula. Vecchio studio e biblioteca di Montanaru; Esposizioni: Abiti tradizionali di Desulo; Corrispondenza di Montanaru con politici e artisti del '900, quadri di Peppino Zanda e Tonino Loi; Collezione di cartoline di Desulo da fine Ottocento a primi Novecento; Prodotti della montagna dell'azienda agricola Arbisos [Alberto Casula].

Museo Multimediale Montanaru [MMM] Percorso nella vita e nella poesia di Montanaru, con audio e video poesie.

Caseggiato scolastico Fiera dei prodotti tipici agro-alimentari e dell'artigianato di Desulo: Salumificio Pisu, Caseificio Todde, Salumificio Rovèjo, Torronificio Frau, Falegnameria Carta.

- Mostra fotografica **Fiores de Monte**, ritratti di bambini in abito tradizionale di Desulo, di **Flavio Littera**.
- Mostra di quadri **La nostra amata vita in Sardegna** di **Gianluca Mulas**, rappresentazione di usi, persone e natura in Sardegna.
- Mostra fotografica **Segni meridiani**, viaggio nella poesia contemporanea, di **Salvatore Ligios**.
- Mostra sulla **Prima Guerra Mondiale**, con immagini e testimonianze dei desulesi al fronte.
- Esposizione e dimostrazioni della lavorazione della filigrana a cura di **Anna D'arte**, orafa filigranista, di **Anna Catalano**.
- Creazioni artistiche di **Maria Elena Dalestrino**.
- Creazioni artistiche **Sa Tzia**.

Casa Leo Pes Mostra di quadri dedicata a Desulo dell'artista desulese, nelle antiche mura della sua casa di Via San Pietro, sopra la vecchia parrocchia Sant'Antonio Abate.

Mangiare / Dormire

- **Albergo Ristorante La Nuova**
Via Lamarmora, 45. T+F. +39 070 4619251
[possibilità di pernottare]
- **Ristorante Pizzeria S'Abile**
Via Cagliari 54. T. +39 346 6020402 [Carlo]
+39 349 2167060 [Sara]
- **Ristorante Pizzeria Gennargentu**
Via Kennedy 4. T.+39 349 1074007
+39 070 4619059
- **Dor Pizzeria S'Aspridda**
Viale Aldo Moro G. T.+39 0784 619791
+39 340 3712038.
- **Trattoria Pizzeria al taglio S'Alase**
Vico II Lamarmora. T. +39 349 3846707
- **Pizzeria al taglio**
Via Lamarmora 66. T.+39 347 0632520
- **Ristorante Pizzeria Su Filariu Località S'Arena**
T. +39 330 8613350
- **Trattoria Is Cubas Loc. Is Cubas S.P.7, km 15**
T.+39 0784 619905 / T.+39 347 0821936 [Bastiano] +39 330 7251775 [Giorgio]
- **Ristorante La Madonne delle Nevi Loc. Tascusi**
T.+39 328 5774223
- **Agriturismo Tascusi Loc. Is Cubas**
T. +39 0784 619666 / +39 347 1303535 / +39 347 5707331 / www.agriturismotascusi.it
[ristorazione; possibilità di pernottare in stanze con bagno privato]
- **Agriturismo Girinì Loc. Istdiddà**
T. +39 329 0161695 / +39 336 459729
[ristorazione, mezza pensione, pensione completa]
- **Agriturismo Canale Figu Loc. S'isora**
T.+39 320 4273204 [ristorazione, mezza pensione e pensione completa]
- **B&B Bellavista Desulo**
Viale Aldo Moro 13. T.+39 349 7192907 / +39 340 7165241 / www.bellavistadesulo.altervista.org / bellavistadesulo@tiscali.it
- **B&B La perla del Gennargentu**
Via Gramsci 99. T +39 346 0652612 / basiliatodde@hotmail.it
- **B&B S'Apposentu di Casa Mia**
Vico I Diaz 11. T. +39 349 5620692
info@agriturismosortumanni.com

La manifestazione è organizzata dal Comune di Desulo.

Every day, 1 to 4 November

At 10th **Opening of the old streets of Ovolaccio**, the district of poetry, where the poet **Antioco Casula Montanaru** lived and was inspired. A route among places of art and culture, craftsmanship and nature | Old town centre of Ovolaccio.

- **Opening of the trade fair of typical products of the mountain and of art and handicraft exhibits** | School building, via Cagliari.

1 November / Thursday

At 10th **Inauguration of La Montagna Produce 2018**.

At 11th **Inauguration of Museo Multimediale Montanaru** | Old town centre of Ovolaccio.

At 2nd **Itinerant performance of the choir Anninora of Desulo** through the streets of the village and the old town centre of Ovolaccio.

At 5th **27th Edition of the literary prize Premio Letterario della Montagna Montanaru**.

Award ceremony | Conference hall of the school building.

2 November / Friday

2nd Edition of the cake design contest Sardegna con i suoi paesi | Istituto Alberghiero di Desulo.

- At 9th **Start of the contest**
- At 11th **Short course on cake design and use of sugar paste** with Maria Teresa Perez, world famous cake designer.
- At 4th **Delivery of the plaque in memory of Francesco Mura**, the extemporaneous poet who died in Desulo.
- At 5th **Assessment by the jury** and awarding of the winners.
- **Several cooking live shows will be held during the day** with products from Desulo, organized by the students of the Istituto Alberghiero of Desulo and Cristiano.

3 November / Saturday

At 10th **Study day on promoting the chestnut products and its many uses** | School building, via Cagliari.

At 5th **Presentation of the exhibit on the First World War**, by **Maria Lai**. Explanation of the research carried out, images and testimonies of people from Desulo who were in the battlefield. | School building, via Cagliari

4 November / Sunday

At 11th **Itinerant performance of the folk group Montanaru of Desulo** through the streets of the village and the old town centre of Ovolaccio.

At 3rd **Itinerant performance of the choir Padentes of Desulo** through the streets of the village and the old town centre of Ovolaccio.

At 4th **6th Edition of the Festival of accordion and folklore** Accordion players from the whole island will perform accompanied by a couple of dancers dressed in the traditional costume. The *ballu fundu* will be the biggest and 'highest' ever in the island, with music by the folk music band *Binca* | School building's square.

Info point



School building's square

T. +39 0704 61 90 00

montagnaproducedesulo@gmail.com

A free bus service will be available to let the visitors easily reach the village. Chemical toilets will be placed along the main street and inside the school building.

Keep always up-to-date on interesting facts, special events and news: search for **La Montagna Produce** on the main **Social Networks**. Describe Desulo in real time on Instagram and on the other social media with the hashtag: #lamontagnaproduce18

To know the secrets of Desulo, download the **Genius Loci App** [for Android and iOS], and listen to the tales and the history of the many points of interest (churches, squares and so on), starting from the **Museo Multimediale Montanaru** [Ovolaccio]

Sites to visit

Old town centre of Ovulaccio Chiesa del Carmelo, Casa Montanaru, Museo Multimediale Montanaru [MMM], Cimitero monumentale di Ovulaccio, where the remains of the poet Montanaru and of Don Lay Deidda are kept. For further information on the activities planned in the old town centre, just check the points of interest in the map.

Casa Montanaru photography and ethnolinguistics exhibit Max Leopold Wagner - *Viaggio in Sardegna 1925-1927 - Desulo 4-8 novembre 1926*, with the material collected in Desulo by the German ethnologist and glottologist. Guided tours by Giovanni Dessì Masala [University of Stuttgart] and Pietro Casula are also planned. Montanaru's old study and library. Expositions: traditional dresses from Desulo; letters between Montanaru and 20th century politicians and artists; paintings of Peppino Zanda and Tonino Loi; collection of postcards of Desulo from the late 19th century to the early 20th century; mountain products by the farm Arbisos [Alberto Casula].

Museo Multimediale Montanaru [MMM] Journey to the discovery of life and poetics of Montanaru, with audio and video poems.

School building Fair of typical agri-food and handicraft products of Desulo: Salumificio Pisu, Cascificio Todde, Salumificio Novajo, Torronificio Frau, Falegnameria Carta.

- Photography exhibit *Frores de Monte*, portraits of children dressed in the traditional costume of Desulo, by Flavio Littera.
- Paintings exhibit *La nostra amata vita in Sardegna* by Gianluca Mulas, representation of habits, people and nature in Sardinia.
- Photography exhibit *Segni meridiani*, a journey into contemporary poetry, by Salvatore Ligios.
- Exhibit on the First World War, with images and testimonies of people from Desulo who were in the battlefield.
- Exposition and demonstrations on the filigree working techniques organized by Anna D'arte, filigree goldsmith, of Anna Catalano.
- Artistic creations by Maria Elena Dalestrino.
- Artistic creations Sa Tzia.

Casa Leo Pes Exhibit of paintings on Desulo by the local artist, inside his ancient house in Via San Pietro, above the old parish church of Sant'Antonio Abate.

Where to eat / to sleep

- Albergo Ristorante La Nuova
Via Lamarmora, 45. T+F. +39 078 4619251
[possibilità di pernottare]
- Ristorante Pizzeria S'Abile
Via Cagliari 54. T. +39 346 6020402 [Carlo]
+39 349 2167809 [Sara]
- Ristorante Pizzeria Gennargentu
Via Kennedy 4. T. +39 349 1074007
+39 078 4619059
- Bar Pizzeria S'Asprida
Viale Aldo Moro 6. T. +39 0784 619791
+39 340 3712030.
- Trattoria Pizzeria al taglio S'Alase
Vico II Lamarmora. T. +39 349 3846707
- Pizzeria al taglio
Via Lamarmora 66. T. +39 347 0632520
- Ristorante Pizzeria Su Filariu Località S'Arena
T. +39 338 8613350
- Trattoria Is Cubas Loc. Is Cubas S.P.7, km 15
T. +39 0784 619905 / T. +39 347 0821936 [Bastiano] +39 338 7251775 [Giorgio]
- Ristorante La Madonina delle Nevi Loc. Tascusi
T. +39 320 5774223
- Agriturismo Tascusi Loc. Is Cubas
T. +39 0784 619668 / +39 347 1303535 / +39 347 5787331 / www.agriturismotascusi.it
[ristorazione; possibilità di pernottare in stanze con bagno privato]
- Agriturismo Girgini Loc. Istiddà.
T. +39 320 0161595 / +39 336 459729
[ristorazione, mezza pensione, pensione completa]
- Agriturismo Canale Figu Loc. S'isera
T. +39 320 4273204 [ristorazione, mezza pensione e pensione completa]
- B&B Bellavista Desulo
Viale Aldo Moro 13. T. +39 349 7192007 / +39 340 7165241 / www.bellavistadesulo.altervista.org / bellavistadesulo@tiscali.it
- B&B La perla del Gennargentu
Via Gramsci 99. T. +39 346 0652612 / basiliatodde@hotmail.it
- B&B S'Apposentu di Casa Mia
Vico I Diaz 11. T. +39 349 5620092
info@agriturismosortumanni.com

The event is organized by the Comune di Desulo.

Settembre / September

● Bitti	1.2
● Oliena	8.9
● Dorgali	15.16
● Sarule	15.16
● Austis	22.23
● Orani	22.23
● Lula	29.30
● Tonara	29.30

Ottobre / October

● Gavoi	6.7
● Meana Sardo	6.7
● Onani	6.7
● Lollove	13.14
● Orgosolo	13.14
● Belvi	20.21
● Sorgono	20.21
● Arzio	27.28
● Ottana	27.28

Novembre / November

● Desulo	1.4
● Mamoisada	1.4
● Nuoro	10.11
● Tiana	10.11
● Atzara	17.18
● Olzai	17.18
● Ollolai	24.25
● Orotelli	24.25

Dicembre / December

● Gadoni	1.2
● Oniferi	1.2
● Teti	1.2
● Fonni	8.9
● Ortueri	8.9
● Orune	15.16
● Ovoda	15.16



Coordinate 40°00'28.66"N 9°13'29.99"E

Altitudine 888 m s.l.m.

Superficie 74,5 km²

cuoredellasardegna.it

#autunnoinbarbaglia18



SARDEGNA

MIGLIORE AUTONOMIA DELLA SARDEGNA
SARDEGNA ESTATE 2018
ASSOCIAZIONE DI TURISMO, MIGRAZIONI E COMMERCIO
ASSOCIAZIONE TURISMO, ARTIGIANATO E COMMERCIO



Banca di Sardegna
www.bds.it

TISCALI

photovoice